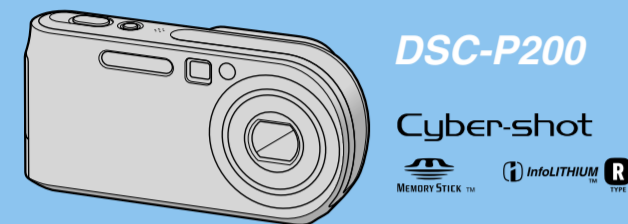


Przeczytaj najpierw

Instrukcja obsługi
Przed rozpoczęciem używania aparatu należy dokładnie przeczytać tę instrukcję obsługi i „Poradnik użytkownika/Usuwanie problemów” (oddzielna broszura) oraz zachować je do wykorzystania w przyszłości.

Nejdříve si přečtete

Návod k obsluze
Před uvedením tohoto přístroje do provozu si laskavě důkladně prostudujte tuto příručku a „Uživatelská příručka/Odstraňování problémů” (samostatná publikace) a uložte si ji k pozdějšímu použití.



DSC-P200

Cyber-shot



Patrz „Poradnik użytkownika/Usuwanie problemów” (oddzielna broszura)

Wyjaśnia zaawansowane techniki i sposób postępowania w razie problemów z aparatem.

Viz „Uživatelská příručka/Odstraňování problémů” (samostatná publikace)

Vysvětluje pokročilé techniky a postupy v případě problémů s fotoaparátem.

1 Nabijte blok akumulátorů

Před počátkem nabíjení si ověřte, že je fotoaparát vypnutý.

1 Vložte blok akumulátorů.

Otevřete posunutím dolů

spodní strana

Zkontrolujte, zda blok akumulátorů směřuje správným směrem. ▲ nastavte směrem dolů.

Uzavřete

3 K zásuvce síťového napájení

Adaptér AC

Značka ▲

Napájecí kabel

2 Otevřete kryt a kabel vytáhněte. Zapojte konektor do zdíčky DC IN.

Indikátor nabíjení

Svíti: nabíjení
Nesvíti: skončeno (Odpojte AC adaptér.)

- Nabití zcela vybitého bloku akumulátorů pomocí AC adaptéru trvá při teplotě 25°C zhruba 200 minut. Za určitých okolností nebo podmínek může nabíjení trvat déle.
- Tento indikátor se rozsvítí také během nabíjeníblesku.

2 Zapněte fotoaparát/nastavte hodiny

1 Vyberte [CAMERA].

2 Stiskněte POWER.

Osvětlení

3 Pomocí ovládacího tlačítka nastavte hodiny.

1 Vyberte formát data na displeji pomocí ▲/▼, poté stiskněte ●.

2 Vyberte jednotlivé položky pomocí ◀/▶ a nastavte číselnou hodnotu pomocí ▲/▼, poté stiskněte ●.

3 Vyberte [OK] pomocí ▶, poté stiskněte ●.

• Ke zrušení vyberte [Cancel] a stiskněte ●.

3 Vložte kartu „Memory Stick“

Strana s kontakty

Strana s etiketou

Kartu „Memory Stick“ zcela zasuňte do štěrbin, až zaklapne.

4 Vyberte požadovanou velikost snímku k použití

1 Vyberte režim. Statické snímky:

Vyberte [CAMERA].

Videoklip:

Vyberte [VIDEO].

2 Stiskněte [MENU] / [W] (velikost snímku).

3 Velikost vyberte pomocí ▲/▼.

• Obsah displeje uvedený výše se vztahuje ke statickým snímkům. U videoklipů vyberte [640(Fine)] (jen karta „Memory Stick PRO“), [640(Standard)] nebo [160].

4 K dokončení nastavení stiskněte [MENU] / [W] (velikost snímku).

Tlačítko [MENU] / [W]

Použití AC adaptéru

Podle obrázku nahoře použijte k připojení fotoaparátu síťové zásuvce.

- AC adaptér připojte ke snadno přístupné síťové zásuvce. Dojde-li k jakýmkoliv potížím, zástrčku ihned odpojte od síťové zásuvky.
- Po použití odpojte AC adaptér z fotoaparátu i ze síťové zásuvky.
- Tento přístroj není odpojen od zdroje střídavého napětí, dokud je připojen do síťové zásuvky. To platí i v případě, že je vypnutý.
- AC adaptér nepoužívejte v úzkých prostorách například mezi stěnou a nábytkem.

Kontrola zbývajcí kapacity akumulátoru

Stisknutím POWER přístroj zapněte a zkontrolujte zbývajcí kapacitu akumulátoru na LCD displeji.

Indikátor zbývajcího času

60min

Zbývajcí čas

- Než se zobrazí správná zbývajcí kapacita akumulátoru, trvá zhruba minutu.
- Za určitých okolností nemusí být zobrazený zbývajcí čas správný.

Vyjmutí bloku akumulátorů

Otevřete kryt a páčku k vysunutí akumulátoru posuňte ve směru šipky. Dávejte pozor, aby blok akumulátorů nespadl.

Páčka k vysunutí akumulátoru

Používání fotoaparátu v zahraničí – zdroje napájení

Fotoaparát a AC adaptér (příložen) lze používat v kterékoli zemi nebo oblasti, kde je napájení v síti v rozmezí 100 V a 240 V AC, 50/60 Hz. V případě potřeby použijte podle konstrukce síťové zásuvky [b] komerčně dostupný adaptér do zásuvky [a].

AC-LS5/LS5B

[a] [b]

- Nepoužívejte elektronický transformátor (cestovní převodník), protože může způsobit poruchu funkce.

Změna data a času

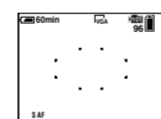
Vyberte [Clock Set] na obrazovce [Setup] a proveďte postup popsany v kroku 3 výše. → „Uživatelská příručka/Odstraňování problémů” (str. 53)

Na displeji hodin

- Jestliže jste vybrali [D/M/Y] v kroku 1, nastavte čas ve 24 hodinovém cyklu.
- Půlnoc je zobrazena jako 12:00 AM a poledne jako 12:00 PM.

Při zapínání napájení

- Jestliže nenastavíte hodiny, obrazovka Nastavení času se zobrazí při každém zapnutí fotoaparátu.
- Nedotýkejte se části fotoaparátu s objektivem, protože kryt se otevře a objektiv se vysune. Vypnutý fotoaparát rovněž nenechávejte po delší dobu v vysunutém objektivem, protože by mohlo dojít k poruše funkce fotoaparátu.
- Po druhém a dalších zapnutích fotoaparátu se zobrazí následující obrazovka.



Vypnutí napájení

- Znovu stiskněte POWER.
- Jestliže fotoaparát pracuje s napájením z akumulátorů a pokud u fotoaparátu neprovedete po určitou dobu žádnou činnost, fotoaparát se automaticky vypne, aby nedocházelo k vybití akumulátoru (funkce automatického vypnutí).

Změna nastavení jazyka

Přístroj umožňuje změnit nastavení displeje tak, aby se zprávy zobrazovaly v určeném jazyku. Chcete-li změnit nastavení jazyka, zobrazte obrazovku menu stisknutím tlačítka MENU. Vyberte [Setup] ovládacím tlačítkem, poté vyberte [Language] v [Setup1] a vyberte požadovaný jazyk. → „Uživatelská příručka/Odstraňování problémů” (str. 51)

Velikosti statických snímků

Podrobnosti o velikosti snímku → „Uživatelská příručka/Odstraňování problémů” (str. 12)

Velikost snímku	Informace	Počet snímků	Tisk
7M (3072×2304) (výchozí nastavení)	Tisk velké velikosti s vysokou hustotou	Méně	Fine
3:2 (3072×2048)	Tisk fotografické velikosti s vysokou hustotou		
5M (2592×1944)	Tisk velké velikosti s vysokou hustotou		
3M (2048×1536)	Tisk o velikosti A4		
1M (1280×960)	Tisk o velikosti pohlednice	Více	Hrubý
VGA(E-Mail) (640×480)	Odesílání snímku elektronickou poštou / vytvoření domovských stránek		

Počet statických snímků, které lze zapsat, a doba nahrávání videoklipů

Počet statických snímků, které lze zapsat, se liší podle vybrané velikosti snímku. Podrobnosti o počtu snímků nebo času, které lze nahrát, → „Uživatelská příručka/Odstraňování problémů” (str. 20)

Statické snímky

Filmy

Maximální počet snímků, které lze zapsat

Maximální doba záznamu

- Počet snímků, které lze zapsat, a doba záznamu se mohou lišit podle podmínek pořizování snímků.

Vyjmutí karty „Memory Stick“

Otevřete kryt a na kartu „Memory Stick“ jednou zatlačte.

- Jestliže svítí kontrolka přístupu, nikdy nevyjímejte kartu „Memory Stick“ ani nevytáhnete napájení. Mohlo by dojít k porušení dat.

Kontrolka přístupu

5 Snadné fotografování (režim automatického nastavení)

Držení fotoaparátu

Umístěte objekt do středu rámečku zaostřování.

1 Vyberte režim.
Statický snímek (režim automatického nastavení):
 Vyberte .
Videoklip:
 Vyberte .

2 Pořizování snímků tlačítkem spouště.
Statické snímky:
 Zpola stiskněte spoušť a přidrže ji. Proveďte se zaostření. Indikátor AE/AF Bliká → svítí/pípne. Zcela stiskněte tlačítko spouště. Zazní zvuk závěrky.
 Rámeček AF

Videoklip:
 Zcela stiskněte tlačítko spouště. K zastavení záznamu stiskněte znovu zcela tlačítko spouště.

Použití ovládacího tlačítka

Kontrola posledního pořízeného snímku (rychlé prohlížení)

Použití blesku při pořizování statických snímků

Pořizování makrosnímku

Použití samospouště

Použití transfokace

Tlačítko transfokace

• Během natáčení videoklipu nelze měnit transfokaci.
 • Jestliže stupnice přiblížení překročí zvětšení 3x, fotoaparát použije [Digital Zoom]. Podrobnosti o nastavení [Digital Zoom] a kvalitě snímku → „Uživatelská příručka/Odstraňování problémů“ (str. 45)

Pořizování statických snímků (výběr scény)

1 Vyberte SCN.

2 Stiskněte MENU.

3 Vyberte [SCN] (Scene) pomocí ◀, poté vyberte režim pomocí ▲/▼.

4 Stisknutím MENU vypnete zobrazení menu.

5 Pořizování snímků tlačítkem spouště.

• Podrobnosti o režimech jsou uvedeny dále.
 • Nastavení zůstává zachováno i po vypnutí fotoaparátu.

Zrušení výběru scény

Nastavte volič režimů na jiný režim než SCN.

6 Prohlížení/mazání snímků

1 Vyberte .

2 Vyberte snímek pomocí ◀/▶.

Statické snímky: zobrazí se velikost snímku
 Videoklip: je zobrazeno .

Videoklip:

K přehrávání videoklipu stiskněte ●.

Sloupek přehrávání

Převíjení/rychle dopředu: ◀▶
 (Návrat k běžnému přehrávání: ●)
 Hlasitosti: ▲▼
 Ukončení přehrávání: ●

• Videoklipy o velikosti [160] se zobrazují menší.

 / .

Mazání snímků

- Zobrazte snímek, který si přejete smazat, a stiskněte / (smazat).
- Vyberte [Delete] pomocí ▲ poté stiskněte ●.

Zrušení smazání
 Zvolte [Exit] a pak stiskněte ●.

Kontrola posledního pořízeného statického snímku (rychlé prohlížení)

Stiskněte ◀ () ovládacího tlačítka.
 Chcete-li ukončit prohlížení, znovu stiskněte ◀.
 • Po spuštění přehrávání se snímek může jevit jako hrubý.
 • Ke smazání snímku stiskněte / (smazat) a vyberte [Delete] pomocí ▲ ovládacího tlačítka, poté stiskněte ●.

Výběr režimu blesku při pořizování statických snímků

Před provedením kroku 2 stiskněte opakovaně ▲ () na ovládacím tlačítku, dokud se nevybere požadovaný režim.

Bez indikace Bleskne za špatných světelných podmínek nebo v protisvětle (výchozí nastavení)

- Nucený blesk**
- Pomalá synchronizace (vynucený blesk)**
 Za špatných světelných podmínek je rychlost závěrky pomalá, aby se na snímku zachytilo i pozadí, které je mimo dosah světla blesku.
- Bez blesku**

- Vzdálenost snímání (je-li [ISO] nastaveno na [Auto])
 Strana W: zhruba 0,2 až 3,5 m
 Strana T: zhruba 0,3 až 2,5 m
- Blesk blikne dvakrát. Poprvé k nastavení množství světla.

Pořizování makrosnímku (Makro)

Před provedením kroku 2 stiskněte ▶ () ovládacího tlačítka.

- Chcete-li zrušit samospoušť, znovu stiskněte ▶.
- Doporučuje se nastavení transfokace do krajní polohy strany W.
- Rozsah zaostření se zmenší a nemusí být zaostřen celý objekt.
- Rychlost automatického zaostření AF klesá.

Nejkratší vzdálenost pořízení snímku od povrchu objektivu

Nastavení transfokace do krajní polohy strany W: přibližně 6 cm
 Nastavení transfokace do krajní polohy strany T: přibližně 30 cm

Použití samospouště

Před provedením kroku 2 stiskněte ▼ () ovládacího tlačítka.

Stiskněte tlačítko spouště, kontrolka samospouště bliká a zní pípnavý zvuk, dokud se neaktivuje závěrka (zhruba o 10 sekund později).



Jestliže pořizujete statický snímek objektu, u kterého je zaostření obtížné

- Je-li objekt blíže než zhruba 50 cm, použijte režim makrosnímku (levý sloupek).
- Jestliže fotoaparát nedokáže zaostřit na předmět automaticky, indikátor blokování AE/AF začne pomalu blikat a pípnutí nezazní. Snímek znovu uspořádejte a znovu zaostřete.

Mezi předměty, na které je obtížné zaostřit, patří:

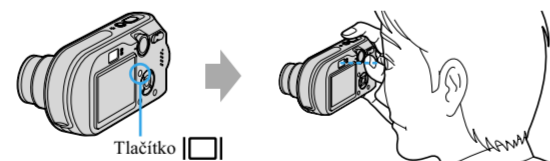
- Objekty vzdálené od fotoaparátu a tmavé
- Odražené světlo nebo lesklý povrch
- Kontrast mezi objektem a jeho pozadím je slabý
- Blikající objekt
- Pohled přes sklo
- Proti světlu
- Rychlý pohyb

Identifikace položek na displeji

→ „Uživatelská příručka/Odstraňování problémů“ (str. 15)

Vypnutí LCD displeje

Stiskněte opakovaně (Zobrazení/LCD zap/vyp). Hledáček použijte k úspoře energie z akumulátorů nebo při pořizování snímků, které lze jen obtížně kontrolovat pomocí LCD displeje.



Režimy výběru scény

Následující režimy jsou předem definovány tak, aby odpovídaly podmínkám scén.

Soumrak* Noční scény na větší vzdálenost, aniž by ztrácely tmavou atmosféru prostředí.	Rychlá závěrka Fotografování pohybujících se objektů na jasných místech.
Portrét za soumraku* Pořizování portrétů na tmavých místech.	Pláž Snímky pořízené na břehu moře nebo jezera, jasně nahaná modrá barva vody.
Svíčka* Pořizování snímků při světle svíček, aniž by utrpěla atmosféra.	Sníh Bělavé scény fotografe s jasnými tóny.
Jemný snímek Pořizuje portréty osob, květin atd. s jemnou atmosférou.	Ohňostroj* Pořizuje ohňostroj v celé jeho nádhře.
Krajina Pořizuje snímky krajiny apod., zaostřuje na vzdálené objekty	

* Rychlost závěrky se zpomaluje, a proto se doporučuje používat stativ.

Používání funkcí nastavených pomocí ovládacího tlačítka při výběru scény

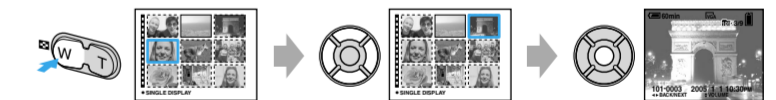
Před fotografováním v kroku 2 zvolte nastavení pomocí ovládacího tlačítka. Podle zvoleného režimu scény nejsou některé funkce k dispozici. Jestliže stisknete tlačítko k výběru funkcí, které nelze kombinovat s výběrem zvolené scény, zazní pípnutí. → „Uživatelská příručka/Odstraňování problémů“ (str. 26)

Zobrazení zvětšeného snímku (přiblížení při přehrávání)

Při zobrazení statického snímku lze stisknutím přiblížit snímek. Transfokace se zruší stisknutím . Nastavení částí: ▲▼◀▶
 Zrušení přiblížení při přehrávání: ●

Prohlížení displeje přehledu

Stiskněte (přehled), poté zvolte snímek pomocí ▲▼◀▶. Chcete-li na zobrazit snímky opět jednotlivě, stiskněte ●. K zobrazení další (předchozí) obrazovky přehledu stiskněte ◀▶.



Smazání snímků v režimu zobrazení přehledu

- Je-li zobrazena obrazovka přehledu, stiskněte / (smazat) a vyberte [Select] pomocí ▲▼ ovládacího tlačítka, poté stiskněte ●.
- Vyberte snímek, který chcete smazat, pomocí ▲▼◀▶, poté stiskněte ● k zobrazení indikátoru (smazat) u vybraného snímku.

Zrušení výběru
 Vyberte snímek, který jste dříve vybrali ke smazání, poté stiskněte ● k odstranění indikátoru od snímku.

3 Stiskněte / (smazat).

4 Vyberte [OK] pomocí ▶, poté stiskněte ●.

- Chcete-li smazat všechny snímky ve složce, vyberte v kroku 1 pomocí ▲▼ namísto [Select] možnost [All In This Folder], poté stiskněte ●.